



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الغذية والزراعة
للأمم المتحدة

S

COMISIÓN DE MEDIDAS FITOSANITARIAS

Novena reunión
Roma, 31 de marzo – 4 de abril de 2014
Esfuerzos y resultados en materia de movilización de recursos
Tema 10.2.2 del programa
Preparado por la Secretaría de la CIPF

1. La Secretaría de la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (CIPF) sigue tratando de obtener recursos adicionales a través del contacto con asociados que ya aportan recursos o que podrían hacerlo, es decir, con donantes. Para el año 2014, la Secretaría tiene como meta conseguir recursos adicionales a los consignados en el Programa ordinario de la FAO por valor de 1 millón de USD para financiar actividades en curso y explorar nuevas áreas a fin de mejorar la protección fitosanitaria en todo el mundo.

2. A continuación se informa de algunos de los aspectos más destacados de los esfuerzos en materia de movilización de recursos realizados por la Secretaría el pasado año. Para obtener una visión completa, la Secretaría ha creado una página web dedicada al seguimiento de las aportaciones de recursos¹. La Unión Europea (UE), más concretamente la Dirección General de Comercio y la Dirección General de Salud y Consumidores (DG SANCO), y la Secretaría de la CIPF celebran reuniones periódicas para debatir la relación de trabajo, para que la Secretaría informe sobre los fondos fiduciarios financiados por la UE (para la participación de los países en el proceso de establecimiento de normas y el Sistema de examen y apoyo de la aplicación de la CIPF), y para examinar esferas a las que podrían realizarse nuevas aportaciones. La Dirección General de Comercio y la DG SANCO han vinculado asimismo a la Secretaría de la CIPF con programas pertinentes de la iniciativa “Mejora de la formación para aumentar la seguridad alimentaria” (BTSF, por sus siglas en inglés) a fin de asegurar la comunicación y la complementariedad, poner de relieve las oportunidades y evitar duplicaciones.

¹ Página web sobre las aportaciones de recursos: <https://www.ippc.int/es/core-activities/governance/resource-mobilisation-funding-arrangements>.

Para minimizar los efectos de los métodos de trabajo de la FAO en el medio ambiente y contribuir a la neutralidad respecto del clima, se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven sus copias a las reuniones y se abstengan de pedir copias adicionales. La mayoría de los documentos de reunión de la FAO está disponible en Internet, en el sitio www.fao.org.

3. Como se recordará, en la octava reunión de la CMF la República de Corea anunció una contribución adicional para reforzar las actividades financiadas por el Fondo Fiduciario de la CIPF y alentó a otros miembros a hacer lo propio. Los Estados Unidos han proporcionado recursos destinados a financiar al menos un puesto de funcionario por un año para la realización de actividades de intercambio de información y de comunicación, en adelante la elaboración del plan de trabajo en materia de comunicaciones. La Secretaría quisiera asimismo señalar los excelentes recursos humanos proporcionados por Francia y el Japón para las áreas de establecimiento de normas y desarrollo de la capacidad, respectivamente.
4. Otra actividad significativa en relación con los esfuerzos futuros en materia de movilización de recursos fue la reunión entre las secretarías de la CIPF y del Convenio sobre la Diversidad Biológica (CDB) que tuvo lugar en septiembre de 2013. Cabe señalar en especial que la Secretaría del CDB encomendó a su personal que iniciase el proceso de reconocimiento de la CIPF como uno de los convenios internacionales relacionados con la biodiversidad. Ello reviste especial importancia ya que cualificará a la CIPF para poder solicitar financiación del Fondo para el Medio Ambiente Mundial (FMAM).
5. La Secretaría también recibió con agrado el primer tramo de apoyo en especie proporcionado a finales de verano por CAB Internacional para el área de las obligaciones de presentación de informes nacionales. Este esfuerzo conjunto tiene por objeto armonizar la terminología utilizada por la CIPF y el sistema Plantwise de CAB Internacional, así como establecer los vínculos necesarios entre los recursos en línea gestionados por ambos equipos. El propósito, desde la perspectiva de la Secretaría, es tratar de reducir la posible utilización incorrecta de la información relativa a las plagas velando por que la información factual se defina con claridad, sea comprensible y se comunique de manera adecuada en el marco del proceso de la CIPF.
6. La Secretaría también estuvo en contacto o se reunió con varias de las principales instituciones financieras internacionales, entre ellas el Banco Mundial, la Organización Mundial de Aduanas (OMA), el Banco Interamericano de Desarrollo, el Banco Islámico de Desarrollo, el Banco Asiático de Desarrollo y el Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola con el fin de estudiar posibilidades de apoyo. Este es un esfuerzo continuo, que proseguirá el año próximo.
7. Por último, la Secretaría de la CIPF ha elaborado y sigue elaborando material para presentar información fácilmente en distintas ocasiones. La preparación de manuales a través del Comité de Desarrollo de la Capacidad (CDC) sobre temas como el acceso a los mercados servirá asimismo para atraer posibles donantes y asociados que aporten recursos.
8. Se invita a la CMF a:
 - 1) *tomar nota* de los esfuerzos en curso y de los resultados en materia de movilización de recursos;
 - 2) *manifestar su agradecimiento* a donantes y contribuyentes por su generoso apoyo a la CIPF;
 - 3) *alentar* a las partes contratantes y a otros donantes a que realicen aportaciones de recursos adicionales en 2014.